

FOREO
SWEDEN



LUNA™ 4 MEN

一台2役のスマートフェイシャルクレンジング&引き締めデバイス



ONLINE MANUAL

ユーザーマニュアル

はじめに

この度は本製品をご購入いただき誠にありがとうございます。世界中に何百万ユーザーもいるFOREOのスマートセルフケアをお楽しみください！自宅でプロ級のケアを楽しめるFOREOの洗練されたスキンケア技術をお楽しみいただく前に、本マニュアルをご一読ください。

ご使用前に本マニュアルをすべてお読みいただき、使用方法をご確認ください。また、本マニュアルに記載されている使用目的以外には本製品をご使用にならないでください。

⚠ **警告：**本製品のいかなる変更・修正は禁止されています。

LUNA™ 4 MEN仕様/スペック

LUNA™ 4 MEN は、フェイシャルクレンジングと引き締めトリートメントが一緒になった一台2役のスキンケアデバイス。ざらざら肌や脂っばい男性の肌やヒゲのケアに最適です。衛生性にすぐれた肌にやさしいシリコンと、手動で調整可能なT-Sonic™振動が組み合わさり、あなたにあったスキンケアを実現。ソフトモードはさっぱりクレンジング、ディープモードは毛穴もしっかりクレンジングし、シェービング前の肌を調整します。たった1分間で汚れ、あか、脂、余分な皮脂を取り除き、手動もしくはアプリ連携の引き締めトリートメントで、元気肌へと導きます。

T-Sonic™振動と連携したクレンジングモードでは、手洗い洗顔よりもはるかに高い洗浄力だけでなく、シェービング前の肌をしっかり整えます。カミソリ負けを 방지、カミソリの刃の寿命を2倍に延ばすとともに、洗顔後やシェービング後のスキンケアの吸収をアップします。引き締めトリートメントモードでは、低周波のT-Sonic™振動を使い、専用アプリで楽しめる4種類のガイド付きトリートメントと、オフラインでも楽しめる5種類のトリートメントをご用意。小じわとむくみをケアし、すっきりした輪郭に仕上げます。

コンパクトで軽量なマルチパーパスツール、LUNA™ 4 MEN。一回のUSB充電で最大600回使用可能です。交換部品が不要な長寿命設計、100%防水性です。

LUNA™ 4 MENについて

T-SONIC™ 振動

1分間で汚れ、皮脂、汗、あかを取り除き、有効成分の吸収を促進

非常にソフトで衛生性に優れたシリコーン製

ナイロン毛に比べて35倍も衛生的で、男性肌にも対応。BPAフリー & フタル酸フリー

スマートなスウェーデンデザイン

肌タイプ別デザイン。ブラシヘッドの交換不要

インジケータライト

引き締めトリートメントモード時、およびデバイスの充電が必要な際、インジケータが点滅



引き締めフェイシャルトリートメント
気になる箇所を集中ケアし、肌にハリを与え、元気肌に

ユニバーサルボタン

一度押しで電源ON/OFF、二度押しで引き締めトリートメント起動

モードボタン

クレンジングモードではソフト、レギュラー、ディープの切り替え、トリートメントモードでは各トリートメントに簡単切り替え

充電ポート

一回の充電で最大600回使用可能。閉口部は100%防水仕様



便利な専用FOREOアプリ

デバイスの設定管理やお好きなクレンジングや引き締めトリートメントの選択



USBケーブル

いつでも、どこでも充電



トラベルポーチ

専用トラベルポーチで、外出時に便利

デバイスのロック解除について

初めてお使いになる前に、FOREO For Youモバイル用アプリをダウンロードして、デバイスのアクティベートと登録を行います。以下の手順に従ってください。

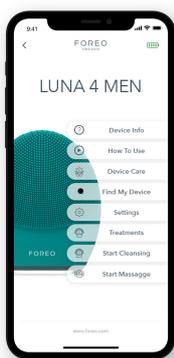
1. 携帯電話にFOREO For You アプリをダウンロードする
2. 既存アカウントにログインもしくは新規アカウントを作成する
3. デバイスを追加する（画面上部に表示）
4. デバイスのシリーズを選択する
5. ユニバーサルボタンを長押しして、デバイスとモバイル用アプリを接続する
6. 購入情報を入力する

上記ステップ完了次第、デバイスを使うことができます！

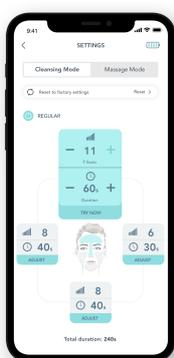
www.foreo.com/app



FOREO FOR YOU モバイル用アプリについて



FOREO For Youモバイル用アプリでは、LUNA™ 4 MENの使い方やお手入れ方法を紹介しています。設定、ビデオガイド付きトリートメントへのアクセスに加え、紛失時のデバイス探しにご利用いただけます。



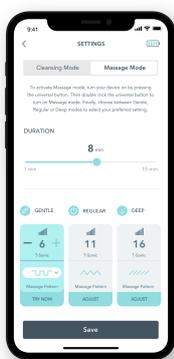
設定について

「クレンジングモード」と「トリートメントモード」を自分好みに設定できます。デバイスがその設定を記憶するので、オフラインでもご利用いただけます。

クレンジングモード設定について

クレンジング時間（最大240秒）の設定と、各クレンジングモードのT-Sonic™振動強度を設定いただけます：

- ソフトモード：低レベル、T-Sonic™ 振動強度は1～5
- レギュラーモード：中レベル、T-Sonic™ 振動強度は6～10
- ディープモード：高レベル、T-Sonic™ 振動強度11～16



トリートメントモード設定について

異なる5タイプのトリートメントをご用意。3タイプのトリートメントを直接デバイスに保存すれば、オフラインでもお楽しみいただけます。トリートメント時間は最大15分。各モードのT-Sonic™強度は調整自由です：

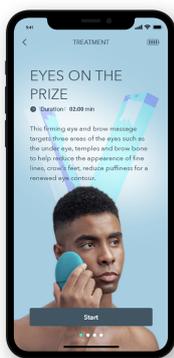
- ソフトモード：低レベル、T-Sonic™ 振動強度は1～5
- レギュラーモード：中レベル、T-Sonic™ 振動強度は6～10
- ディープモード：高レベル、T-Sonic™ 振動強度11～16

トリートメントについて

事前にプログラムされた4種類のトリートメントケア。お好きなものを選んで、ビデオの指示に従ってください。

1. **Eyes on the Prize:** こめかみ、目の下、眉間ケア（2分）
2. **Nothing but Neck:** 首とデコルテのリフトケア（2分）
3. **Magic Mouth:** 口角、あごライン、首筋ケア（2分）
4. **Contour Crazy:** 頬、あご、首ラインケア（4分）

ミラーモード機能が搭載されており、モバイルデバイスを鏡として使用しながらクレンジングやトリートメントを行えます。



LUNA™ 4 MENの使い方

クレンジングモード

1. 肌を濡らして、FOREO cleanserを顔につけます。
2. ユニバーサルボタンを押して、クレンジングモードを起動します。  もしくは  ボタンを押すと、ソフトモードやディープモードにいつでも変更可能です。
3. 内臓タイマー機能で自動的にデバイスの電源が切れるまで、顔全体に円を描くように、本体タッチポイントを動かします。
4. 顔をよくすすぎ、タオルなどでやさしく水を拭き取り乾かします。



引き締めトリートメントモード

1. 乾いた清潔な肌にFOREO serumをつけます
2. ユニバーサルボタンを押してデバイスの電源を入れ、すばやく二度押しして引き締めトリートメントモードを起動します。  もしくは  ボタンを押すと、保存されているトリートメントモードが切り替わります。
3. 内蔵タイマーが切れるまで、顔の力を抜いてリラックスした状態で、引き締めトリートメント面をフェイスラインに沿って外方向に動かします。
4. その後、いつもの通りのスキンケアを続けてください。



注記： デバイスを最適な状態に保つため、クレイ系、シリコン系、粒状のクレンザー、エクスフォリエーターやスクラブは、本体のやわらかいシリコンタッチポイントにダメージを与える可能性があるため、使用しないでください。長いシリコン毛がもつれた場合は、軽くブラッシングすると、正常な位置に戻ります。

トラベルロック機能について

旅行時は、  と  ボタンを同時に3秒間長押しすると、デバイスをロックすることができます。ロックを解除するには、同じ手順で行います。

LUNA™ 4 MENのお手入れ

使用後は必ずデバイス全体をきれいに洗ってください。ブラシ面を水とソープで洗浄後、ぬるま湯でよくすすいでください。洗浄後は、タオルややわらかい布で水気を拭き取ってください。より効果的な洗浄をご希望の場合は、FOREOシリコンクリーニングスプレー（Silicone Cleaning Spray）をお使いいただき、その後ぬるま湯でよくすすいでください。

注記： 肌荒れまたは、シリコンにダメージを与える場合がありますので、アルコール、石油系、アセトン系のクレンジング製品は使用しないでください。

一緒に使えるおすすめ製品



Micro-Foam Cleanser

クリーミーな洗顔料が、繊細なミクロの泡に形を変え、毛穴の不純物を浮かし、肌を優しく洗浄し、余分な皮脂を抑えます。アミノ酸とビタミンEを配合し、肌にうるおいを与えながら、ソフトで健康的な肌に近づけます。

皮膚科医テスト済み - 無香料 - ビーガン - クルエルティフリー



SERUM SÉRUM SERUM

SERUM SÉRUM SERUMを塗布すると、LUNAが肌上でスムーズに動くだけでなく、LUNAの引き締めトリートメントとシームレスに連動し、セラムの効果がアップ。スクワランの抗酸化作用が肌に健康的な印象を与え、ヒアルロン酸が水分を閉じ込め、やわらかく、なめらかでうるおいのある肌に。

皮膚科医テスト済み - 無香料 - クルエルティフリー

重要

安全にご使用いただくために：

- 皮膚の治療中の方や肌荒れが心配な方は、本製品を使用する前に医師に相談してください。
- 本製品は快適にご使用いただけますが、万が一、不快を感じたらすぐに使用を中止し、医師に相談してください。
- 目の下で使う場合、本製品が目やまぶたに触れないようにしてください。
- 衛生上、本製品を他の人と共用しないでください。
- 直射日光や過度に高温多湿の場所を避け、熱湯にさらさないように保管してください。
- お子様や身体障害および知的障害をお持ちの方々が直接ご使用もしくはお近くにいる場合は大人による厳重な管理を行ってください。
- 本製品に破損が見られた場合は、使用を止めてください。なお、本製品の部品は修理に対応しておりません。
- クレンジング効果の観点から、一回のご利用につき、3分以上使用しないでください。
- 本製品をマニュアルに記載された以外の用途に使用しないでください。また本マニュアルの無記載事項、およびデバイス使用上のご質問がある場合は、www.foreo.comをご覧ください。

故障かと思ったら

LUNA™ 4 MENの動作不良や異常が確認された場合は、以下をご確認ください：

ユニバーサルボタンを押してもLUNA™ 4 MENが起動しません。

- バッテリーが空です。USB充電ケーブルで最大2時間充電し、充電完了後、ユニバーサルボタンを押しながらデバイスを再起動してください。

LUNA™ 4 MENの電源が切れない、もしくはユニバーサルボタンが反応しません。

- マイクロプロセッサが誤作動を起こしている可能性があります。ユニバーサルボタンを長押しし、本体を再起動してください。

LUNA™ 4 MEN がFOREOアプリと同期しません。

- BluetoothをOFFにし、再度接続してください。
- FOREOアプリを一度閉じ、再度アプリを起動させてください。

製品保証および利用規約

保証登録

2年間の製品保証を有効にするには、FOREO アプリから製品登録を行ってください。詳しくはforeo.com/product-registrationをご参照ください。

2年保証

FOREOは、通常の使用で生じた製品故障および材料・製品部品による不具合に対し、製品の購入日から2年間保証いたします。（但し、国の法律により2年以上の最低保証期間が義務付けられている場合を除きます）。本保証は本体機能に影響を与える作動パーツを対象としております。通常使用の損耗により発生した外観上の劣化、誤使用および過失による破損等は対象外となります。本体および付属品の分解や改造を行った場合、本保証は無効となります。

保証期間内に不具合が発生し、FOREOにご連絡いただいた場合、FOREOの自由裁量により、本体を無償で交換いたします。保証期間内の請求については、保証期間内であることを証明する合理的な証拠をもって行ってください。本保証が必要な時のために、保証期間内はこの保証内容とともに本製品購入時の受領書を大事に保管してください。

保証のご請求をいただくには、弊社ウェブサイト www.foreo.com から登録したアカウントにログインし、保証の請求を行ってください。不具合品の返品送料はお客様のご負担となりますことを予めご了承ください。なお、本保証は品質保証をお約束するものであり、お客様の法的権利を制限するものではありません。

廃棄について

使用済み電子機器の廃棄について（EUおよびその他の欧州諸国での分別収集システムに適用）



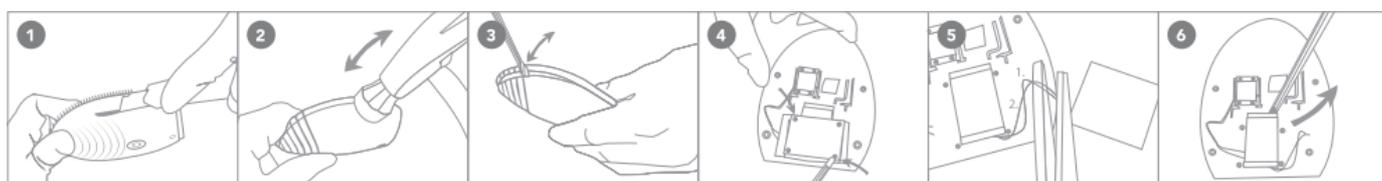
斜線で消されたゴミ箱マークは、本製品が他の家庭用ごみと一緒に処理できないことを意味します。適切な電気および電子製品リサイクル回収場にて処理してください。本製品が正しく処分されたことで、本製品の不適切な廃棄により起こりうる環境とヒトの健康に与える潜在的な負の結果を防ぐことができます。使用されている素材をリサイクルすることで、天然資源の保護にも役立ちます。

より詳しいリサイクル方法については、お近くの家庭ごみ廃棄物処理サービス専門業者もしくはお買い上げ店舗にご連絡ください。

バッテリーの取り外し方

注記：一度バッテリーを取り外すと、本製品は二度と使用できません。また本体を一度開くと保証が無効となります。本製品を廃棄する場合のみ本作業を行うようにしてください。

本デバイスはリチウムイオンバッテリーを使用しているため、廃棄の際は必ずバッテリーを取り外してください。なお、家庭用ごみと一緒に廃棄することはできません。電池を取り外すためには、外側のシリコーンを取り除き、中のプラスチックカバーを開けて取り除きます。電池の破棄は地域の規定に従ってください。本作業を行う時は、安全のため手袋を着用してください。詳細は、以下イラストをご覧ください：



本製品に使用しているリチウムイオン電池はリサイクル可能な資源です。不要になったリチウムイオン電池は家庭ごみとして廃棄せず取り出し、各自治体のリサイクル方法に従ってください。

仕様

素材：	人体に無害なシリコンおよびABSプラスチック	使用回数：	最大600回
カラー：	Evergreen	スタンバイ：	90日
サイズ：	82.5*38*102mm	周波数：	100 Hz
重量：	122g	最大騒音レベル：	<50 dB
バッテリー：	Li-ion 520mAh 3.7V	インターフェース：	3ボタン

免責事項：本製品は、ユーザーご自身の責任でご利用ください。弊社及び販売店は直接的あるいは間接的に、本製品の使用に起因する、いかなる物質的ないし別の形の傷害や損害に対し、一切の責任を負わないものとします。さらに弊社は、本書の改訂及び内容の変更を随時行う権利を有し、同改訂や変更に関する通知を行う義務を負わないものとします。

コンプライアンスの責任者から明示的に承認されていない、いかなる変更または改造を行った場合、ユーザーは本器の操作権限を失うことがあります。本デバイスは FCC 法規の第 15 部に準拠しています。また以下二つの条件に沿って動作するものとします。(1)本デバイスは有害な干渉の原因となってはならない、また (2)本デバイスは、予想外の動作の原因となる干渉を含めて、どのような干渉も受け入れる。

Radio Frequency (RF; 無線周波数)：本装置は、制御されていない環境に対して規定されたFCC被曝範囲に準拠しています。本デバイスは、一般的なRF被曝要件を満たすように評価されています。また携帯用の被曝条件に制限なく使用できます。

本デバイスには、カナダのイノベーション・科学・経済開発省 (ISED) のライセンス免除RSSIに準拠するライセンス免除送信機/受信機が含まれています。また以下二つの条件に沿って動作するものとします。

- (1) 本デバイスは干渉の原因となってはならない。
- (2) 本デバイスは、予想外の動作の原因となる干渉を含めて、どのような干渉も受け入れる。

よくあるご質問

基本情報

1. LUNA™ 4 MENが届いたら、何をすればよいですか？

最初に、FOREO For You アプリを無料ダウンロードし、デバイスのロック解除と登録を行ってください。

2. 同梱されているものは何ですか？

LUNA™ 4 MEN本体、USB 充電ケーブル、取扱説明書、クイックスタートガイド、トラベルポーチです。

3. 電源ON/OFFの方法は？

ユニバーサルボタンを押すと電源が入り、再度押すと電源が切れます。事前に設定されたスキincareプログラムが完了すると、自動的に電源が切れます。

4. ユニバーサルボタンを押してもデバイスが起動しません。

バッテリーが空の状態です。USB充電ケーブルでフル充電し、充電完了後、ユニバーサルボタンを押しながらデバイスを再起動してください。

5. 充電方法は？

LUNA™ 4 MENはUSB充電式で、2時間の充電で最大600回使用できます（1回あたりの使用時間を1分とした場合）。USB充電ケーブルは本体に同梱されています。

6. なぜ充電ケーブルが本体差し込み口の最後まで入らないのですか？

LUNA™ 4 MENの充電ケーブルは、デバイス差し込み口の奥まで入るようにはなっていません。ケーブルがデバイスから少し出ているのは正常な状態です。

7. フル充電しても600回使えませんでした。どうしてですか？

600回とは1分間のトリートメントを600回、つまり600分を指すので、使用頻度や使用した時間によって異なります。

8. 充電ポートは防水仕様ですか？

はい、防水仕様ですので、シャワー中もご利用いただけます。充電前に、本体が完全に乾いていることを確認し、充電中は決して使用しないでください。使用後は、乾いた場所で本体を保管してください。決して水中に放置しないでください。

アプリについて

1. なぜ使用前にアプリをダウンロードする必要があるのですか？

すべてのFOREOデバイスは、はじめて電源を入れる際、FOREO For Youアプリでアクティベーションとロック解除を行う必要があります。これにより、FOREO製品の偽物・模倣品を防ぐことができます。また、保証登録が容易になり、お客様の製品を保護します。

2. LUNA™ 4 MENとFOREOアプリをペアリングする方法は？

お手持ちのスマートフォンやタブレットにFOREO For Youアプリをダウンロードし、Bluetoothを起動してください。ユニバーサルボタンを一度押して、電源を入れます。白いランプが点滅したら、ペアリングモードになったことを示します。アプリの指示に従って、LUNA™ 4 MENを登録し、ペアリングしてください。

3. アプリなしでも使えますか？

はい、使えます。アプリからデバイス設定やビデオガイド付きトリートメントを起動できますが、オフラインでも使えます。背面にあるボタンで、アプリを使わずにクレンジングモードとトリートメントモードの切り替えが可能です。

4. デバイスを登録できない、またはデバイスが幾度も切断されます。どうしたらよいですか？

以下の手順で、FOREO For Youアプリのトラブルシューティングを行ってください。

- 1) アプリケーションを削除し、再インストールしてください - アプリケーションは単に更新が必要な可能性があります。
- 2) お使いのスマートフォンのオペレーティングシステムが最新バージョンであることを確認してください。（最新ソフトウェアへのアップデートが行われているか確認してください。）
- 3) アプリケーションを削除し、再インストールした後、スマートフォンを再起動してください。
- 4) スマートフォンのクッキーとキャッシュメモリを削除してください。
- 5) デバイスの充電が完全である、またBluetoothがオンになっていることを確認してください。

LUNA™ 4 MENの使用について

1. どれくらいの頻度で使用できますか？

肌をやさしくケアするので、毎日、朝もしくは夜にお使いいただけます。また、しっかりクレンジングしたい場合は、いつでもお使いになれます。

2. 1日にどれくらいの時間使用できますか？

クレンジング効果の観点から、一回のご利用につき、3分以上使用しないでください。

3. 家族など、他の人と共用できますか？

衛生上の理由から、他の人と共用しないでください。

4. どれくらいの力を入れて本体を動かせばよいのですか？

圧力をかける必要はありません。頬や額の上は円を描くように、また鼻は上下方向にデバイスでやさしく洗顔してください。

5. 目の周りにも使えますか？

はい、お使いいただけますが、目の下で使用する場合は、十分に注意してください。また、本体をまぶたや眼球に触れないよう注意してください。

6. 一緒に使える洗顔料を教えてください。

本体のシリコンにダメージを与える成分が含まれていなければ、お好きな洗顔料を使うことができます。クレイ系、シリコン系、粒状のクレンザー、エクスフォリエーターやスクラブは、本体のやわらかいシリコンタッチポイントにダメージを与える可能性があるため、使用しないでください。FOREO Micro-Foam Cleanserをお使いいただくと、より効果的な洗顔をお楽しみいただけます。

7. ニキビや湿疹などの肌荒れがある場合や、ボトックスなどの美容整形を受けた場合、LUNA™ 4 MENを使用できますか？

深刻な皮膚疾患がある方や美容整形を受けた方は、本デバイス使用前に医師またはスキンケア専門家に相談することをお勧めします。

LUNA™ 4 MENデバイスについて

1. 各クレンジングモードの違いは？

LUNA™ 4 MENのクレンジングモードは、季節ごと、日ごと、あるいは肌部位ごとなど、より具体的な肌のニーズに合わせてクレンジングを調整することが可能です。T-Sonic™振動の強度は、ソフトモードで1~5、レギュラーモードで6~10、ディープモードで11~16となります。

2. 各トリートメントモードの違いは？

LUNA™ 4 MENでは異なる効果が期待できる5パターンの新しいトリートメントを用意しています。

1. リンパドレナージュ
顔のリンパ循環を促進。目の周りやあごのラインに効果的です。
2. ディープティッシュ
ゆっくりと深い圧をかけ、表情筋の緊張をケア。頬やあごの上部に効果的です。
3. トリガーポイント
交互に変化する圧で、筋肉組織のこりをほぐします。首に効果的です。
4. 指圧
振動圧で、感情的、肉体的な落ち着きを促し、疲労を改善。額とこめかみに効果的です。
5. リフレクソロジー
「弱」から「強」の圧を与え、自然なエネルギーレベルまで回復させます。眉間と耳の前に効果的です。

3. 「トリートメントモード」と「トリートメント」の違いは？

FOREO For Youアプリで利用可能な「トリートメント」は、顔の特定の部位をターゲットにしたビデオガイド付きのお手入れ方法です。一方「トリートメントモード」はアプリなしでもお楽しみいただけるオフライン対応トリートメントです。

4. T-Sonic™振動強度の調整方法は？

LUNA™ 4 MENは16種類のクレンジング強度から選択可能です。FOREOアプリとデバイスをBluetoothで接続し、お好みの設定に調整・選択可能です。

5. モードの変更方法は？

ユニバーサルボタンを押すと、自動的にクレンジングモードの「レギュラー」が起動します。  または  ボタンを押すと、「ソフトモード」や「ディープモード」に切り替わります。

クレンジングモード起動時に、ユニバーサルボタンを2回押すと引き締めトリートメントモードに切り替わります。また、  または  ボタンで簡単にお好きなトリートメントモードに切り替えが可能です。

6. LUNA™ 4 MENとLUNA™ 3 MENの違いは何ですか？

LUNA™ 4 MENでは、LUNA™ 3 MENに比べ、よりやわらかいシリコンを採用。また、ユーザーの好みに合わせ設定が可能なクレンジングモードとトリートメントモードは、オフラインでもご使用可能です。LUNA™ 3 MENから搭載されたアプリ内のガイド付きトリートメントに加え、LUNA™ 4 MENでは5つのトリートメントパターンからも選択可能です。また、LUNA™ 4 MENではトラベルロック機能が新たに追加され、旅行にも安心して携帯いただけます。

© 2022 FOREO AB. ALL RIGHTS RESERVED / TOUS DROITS RÉSERVÉS.
EU DISTR.: FOREO AB, KARLAVÄGEN 41, 114 31 STOCKHOLM, SWEDEN.
US DISTR.: FOREO INC., 1525 E PAMA LANE, LAS VEGAS, NV 89119, USA.
AUS DISTR.: 6 PROHASKY STREET, PORT MELBOURNE, VIC, 3207 AUSTRALIA.
DESIGNED AND DEVELOPED BY / CONÇU ET DÉVELOPPÉ PAR FAQ GmbH.
MANUFACTURED FOR / FABRIQUÉ POUR FAQ GmbH.